

# ТРАКТОР

ВКП(б)-лэн Дебесской Райномезлэн но Райсоветлэн органы  
№ 32 (1265) 20 АПРЕЛЬ 1941 ар 11-тй арзэ потэ

## СССР но Япония кустын нейтралитет сярсы пакт

Тунна ми нейтралитет сярсы пактэз но декларациез поттиском, соос СССР-лэн но Япониялэн нимынызы Москваын В. М. Молотов эшен но г.г Мацуокаен но Татекавае подписать каремын.

Русско японской война дырысен 36 ар ортчиз, кудиз поражение но портсмутской договорен бырыз. Со Россиялэн но русской калыклен поражение ой вал, со калыклы пумит дуис царской режимлэн поражение вал. Вань та ар'есе чоме Япония но Россия кустын, собере СССР но Япония кустын тирмыт наганутой отношеиос вал, соос кудыр'я серьезной военной столкновениясы выжылды. СССР но Япония кустын взаимоотношениос нормальноедысь кыныла выдэвэн вал шуыса валан понна тирмоз тодэ вайны Дальний Востокин 1918—22 ар'есы японской интервенциез; Япониялэн куд-ог государственной деятельсезлэсь Советской Союзлы асьсэлэсь возлясэс налязть карыны туртскэмэс, Хасап озеро дорын событосты, Халхин-Гол шур дорыс Номонханской районин вир кыстыса пумит'лэскон'эсты, соку Красной Армия аслэстыз куашкатымон пездытэс сётис. Япониялэн куд-ог государственной деятельсезлэсь СССР-ез асьсэлэн агрессивной политиказылэн об'ектэз дуэ шуыса учкыны туртскэмэзы.

Тунна поттисысь нейтралитет сярсы пакт но декларация бадым политической важностьем документ'эс луо, малы ке шуоно, соос асапызы СССР но Япония кустын взаимоотношениос умяотонлэн сюресэз вылтй азылань бадым ваймыш дуэ, соослэн правительствосы та учыре «кыбез ик странаос кустын мирной но дружественной отношениосы юматон мылдыдэн» кивалтисызы. Нейтралитет сярсы пакт учке СССР-лэсь но Япониялэсь тупаса улон отношениоссы возыны но территориальной целостностьсэ но неприкосновенностьсэ огенызы озгы гажаны обязательствосты. Пакт тупатэ, что сиче учыре, ку договариваться карысысь сторонаос пльыс одигез одиг аке кына ке кувиметй державаос ласянь военной действостэ об'ектанызы луиз ке, мукетыз договариваться карысысь сторона вань конфликт чоме нейтралитет возэс.

Бадым инты бастэ декларация, кудиз, нейтралитет сярсы пактлэн духезлэн соответствез'я, асапылуэ Монгольской Народной Республикалэсь но Манчжоу-Го-лэсь территориальной целостностьсэ но неприкосновенностьсэ гажаны взаимной обязательство. Таин самой пумчоньске коткыче пумо вейчи пограничной конфликт'эслы, куд'эсыз границаос вылын чалмыт улонэз тйалязы но Манчжоу-Го но МНР кустын сянэ, озы ик Советской Союз но Япония кустын ялан трынослэн мугеыны луылды.

Нейтралитет сярсы та пакт уката ик бадым инты бастэ сонин, что со сиче дыре гожтэмын, ку кытэтэй империалистической война ялан паскыта на но ялан выль но выль странаосты кыске. Таче дыре СССР но Япония кустын отношениосы нормализовать карон но умяотон мирлэн интерес'эсэз туж важной намыш дуэ но Советской Союзлэн аслаз бускельсенызы но мукет странаосын мирной отношениослэн нуискысь политиказын быдэсак тупа.

Нейтралитет сярсы пакт но декларация СССР но Япония кустын кылем'эсэ разрешить карымтэ вопрос'эсты, соос пльыс чорыг кутылон конвенциалэсь, вузкарон договорлэсь но мукет'эсызлэсь вопрос'эссэс урегулировать карон понна сюрес сузало. Вань та разрешить карымтэ вопрос'эс, соослэн быдэсак важностьем луыса, чоме дыр'я сонин озы жегатскылызы, что Япония но СССР кустын сиче политической согласие ой вал, кудиз экономической вопрос'эсты разрешить карон понна кулэ предпосылка луэ. Али, ку та предпосылка кылдытэмын, ку кыбез ик правительствоос торжественно со сярсы веразы, что кыбез ик странаос тупаса улыны тырыно, али СССР но Япония кустын политической но экономической взаимоотношениосы развивать каронлэн сюрес вылаз сылысь люкетон'эс бырызны. Если Япониялэн азылы правительствосыз куд-ог учыр'эсы Советской Союзлэн добрососедской отношениосы возэнлэсь но юматонлэсь кулэзэс лыдэ оз ке бастыла, то Япониялэн тупала правительствоос, со пльын ик министр'эслэн советслэн председателэз г. Коноэ но иностранной уж'эс'я министр г. Мацуока, асьсэлы со сярсы отчет сето, что Япония но СССР кустын мирной но добрососедской отношениос кыбез ик странаосыс калык'эслэн будонзылэн но саяккаськонзылэн туж кулэ луис предпосылканы дуэ.

Та пактэз подписывать карыса, Советской Союз но Япония асьсэ выла определенной обязательствоос бастызы, куд'эсэ, соос, конечно, быдэстозы, малы ке шуоно, кыбезлэн ик странаослэн развитызылэн сюрес'эсы соослы нырысь ик доброй сосед'эсын луыны диктовать каро, асьсэлэсь исторической задачаоссэ быдэс'янын озгылм озгы бвйл люкетыны, соос кустын враждаэз кылдытисысты палэтынны диктовать каро.

Нейтралитет сярсы пактэз но декларациез жечкыласа, асьмеос юн оскоммес вераском, что соос мирлэн укезлы но СССР но Япония кустын зэмс мирной но зэмс дружественной отношениосы кылдытонлы, кыбез ик странаосыс великой калык'эс кустын тупаса улонлэн укезлы послужить карозы.

„Правдалэн“ 14 апреле поттэм передовоез.

## Советской Союз но Япония кустын нейтралитет сярсы пакт гожтон

Берло нунал'эсы Москваын СССР-лэн Совнаркомезлэн Председателэз но Иностранной Уж'эс'я Народной Комиссар В. М. Молотов эш но Япониялэн Иностранной Уж'эс'я министрэз г-н Носуге Мацуока кустын переговор'эс нуэм бере, 13 апреле Советской Союз но Япония кустын нейтралитет сярсы пакт, озы ик Монгольской Народной республикалэн но Манчжоу-Го-лэн территориальной целостностьсылэсь но границаоссылэсь неприкосновенностьсэс валче уважать карон сярсы декларация гожтэмын.

Переговор'эсына участвовать карызы Сталин эш, Япония ласянь нош—Москваысь японской посол г-н Татекава.  
Талэн улийэз сётисыке пактлэн но декларациялэн текстэз:

## Советской Социалистической Республикаослэн Союззы но Япония кустын нейтралитет сярсы пакт

Советской Социалистической Республикаослэн Союззылэн Верховной Советэзлэн Президиумэз но Солэн Величествоз Япониялэн Императорэз, кыбез ик странаос кустын мирной но дружественной отношениосы юматаны мылдыд каронэн кивалтисыкыса, нейтралитет сярсы пакт гожтыны решить карызы, и со понна асьсэлэн уполномоченнойсенызы назначить карызы:

Советской Социалистической Республикаослэн Союззылэн Верховной Советэзлэн Президиумэз:

Вячеслав Михайлович Молотовэз, СССР-лэн Народной Комиссар'эсызлэн Советсылэсь Председательзэ но Иностранной Уж'эс'я Народной Комиссарэз;

Солэн Величествоз Япониялэн Императорэз: Носуге Мацуокаэз, Иностранной Уж'эс'я Министрэз, нырысетй степенэ Священной сокровище ордене кавалерез, но

Посидугу Татекаваэз, Советской Социалистической Республикаослэн Союззы Чрезвычайной но Полномочной Посолэз, Жюсанмилэсь генерал-лейтенантэс, нырысетй степенэ Восходящей Солнцэ ордене но нылетй степенэ Золотой Коршун ордене кавалерез,

куд'эсыз озгылы озгы асьсэлэсь кулэ луис полномочиоссэс возматэм но куд'эсыз кулэз'я законной форма тупатэмын шуыса тодэм бере, талэн улийэз гожтэм сярсы тупатэскызы:

### Нырысетй статья.

Кыбез ик договариваться карысь сторонаос ваче кустаны мирной но дружественной отношениос возыны но мукет договариваться карысь стороналэсь территориальной целостностьсэ но неприкосновенностьсэ ваче уважать карыны обязательство каро.

### Кыкетй статья.

Договариваться карысыкысь сторонаос пльыс одигез одиг аке трос кувиметй державаос ласянь военной действостэ об'ектанызы луиз ке, мукетыз Договариваться карысь Страна вань конфликт ортчытозь нейтралитет возэс.

### Кувиметй статья.

Та пакт кужыме пыре кыбез ик договариваться карысь сторонаос кустын сое ратифицировать карем бере но кужымо дуэ вить ар чоме. Договариваться карысь Странаос пльыс одигез но пактэз солэн срокез ортчемлэсь одиг ар азылы денонсировать оз ке кары, со автоматически вуоно вить ар'эслы продлить каремэн лэд'ясыз.

### Нылетй статья.

Та пакт ратифицировать каремын луыны кулэ луэмез'я вакчи дыр кустын, Ратификационной грамотаосын вош'яскон ортчыны кулэ Токьюн, озы ик луэмез'я вакчи дыр кустын.

Вылй верам уполномоченнойсэ тае удостоверить карыса, пактэз вык экземпляр'эсын подписать карызы, куд'эсыз зуч но японской кыл'эсын гожтэмын и со выла асьсэлэсь печатэссэс пуктызы.

Гожтэмын Москваын 13 апреле 1941 арын, кудиз соответствовать каре сивалэн дас куатетй толэзезлэн 13-тй нуналэзлы.

**В. МОЛОТОВ.** **ИОСУКЕ МАЦУОКА,**  
**ИОСИЦУГУ ТАТЕКАВА.**

## ДЕКЛАРАЦИЯ

СССР но Япония кустын 1941 арын 13 апреле нейтралитет сярсы гожтем пакт'я СССР-лэн Правительствоос но Япониялэн Правительствоос, кыбез ик странаос кустын мирной но дружественной отношениосы обеспечить карон понна, торжественно яло, что СССР обязательство каре Манчжоу-Го-лэсь территориальной целостностьсэ но неприкосновенностьсэ уважать карыны, Япония нош обязательство каре Монгольской Народной Республикалэсь территориальной целостностьсэ но неприкосновенностьсэ уважать карыны.

Москва, 13 апреле 1941 арэ  
СССР-лэн Правительствоозлэн Япониялэн Правительствооз понна  
Уполномочиез'я ИОСУКЕ МАЦУОКА,  
**В. МОЛОТОВ.** **ИОСИЦУГУ ТАТЕКАВА.**

### Хроника

СССР-лэн Совнаркомэз пуктыз туэ выжтылы 3 мае суббота нунал арын 4-тй мае шутатскон нуналэз аэслы.

## Иностранной телеграммоослы обзор

Трос лэд'ем стелик'эсэз иностранной печать пус'е, что Советской Союз но Япония кустын нейтралитет сярсы гожтэм пакт дуэ Советской внешней политикалэн синамсыкымон азиясконэныз.

Японской газет'эс гожто, что пакт устэ выль эпоха СССР но Япония кустын взаимоотношениосын. Германской но Италиянской печатэс пус'е мир ласянь пактэс важной луэмэз.

Английской печать пактэз учке Советской Союзлэсь самостоятельной позициезлэсь выль подтверждениэс кадэ. Тросэз Турецкой газет'эс передовой статьяосазы пус'е, что пакт гожтэм дуэ СССР-лэн азиясконэныз США-ын печатлэн темаз нырысь инты бастэ советско-японской пакт.

Кызы ивортэ германской Трансоцеян агенство, югославской армия сётскыз, военной действостэ дугдызы 18 апреле 12 часысен.

Грецин Германской вооруженной кужым'эс наступать каро фронтлэн вань линиостыз—Албаниосен Эгейской морелэн побережье дорояз. Фронтлэн Центральной участказ немец'эс выжызы Эвстрицеэз. Германской авиация англо-греческой пехотаэз дугдылтэз атаковать каре. Германской даннойс'я грециэн севераз 17 сюрслэсь но трос пленнойсэ бастэмын но трос оруднос бастэмын. Таин чом ик Американской корреспондент'эс пус'е, что англо-греческой войскаос противники зол пумит'ясыко. Немец'эслэн иштон'эсы бадымсы.

Албанин Греческой войскаос кошкызы оборонлэн выль линиэз выла. Италиянец'эс пырызы Корча, Премет, Аргерокостроп город'эсын.

Ожмасыкон'эс развернутя карысыкызы Египетлэн территория вылыстыз Солдума городлэн районэз. Рейтер агенство ивортэ, что Английской командование войскаосса кыске Солдумалэн Восток палаз. Татчы лыто Восточной Африкасыс механизированной частэс. Мынэ на пумит'ясыконэз Тобрукыс (Киренаика) Английской гарнизонлэн.

Английской ивортон'эс'я, Абиссинин англичан'эс быдэсто ни итальянской войскаослэсь кылем'эсэс быдтонэз.

16-тй апреле уийн германской авиация нырысьсэ орчтитэз масовой налет Белфаст выла—северной Ирландиялэн столицаэз. 16-тй апрельсэсен 17-тй апреле вейжон уй туж юн бомбардировать каремын Лондон. Кызы ивортэ американской корреспондент'эс та налет вал самой золэныз ббрьсь дыре, со кыстысыкыз быдэс уй, югыт луытозь. Куашкатымын сюрсын здачинос. Малпало бадымсыс жертваос вань шуыса.

Английской авиация та ббрьсь нунал'эсы лэстылыз налет'эс Северной Германиялэн но оккупированной Франциялэн портовой город'эсыз выла.

18-тй апреле уийн английской самолет'эс куштызы Берлинлэн центраз туж бадым калибр'эм бомбаос. Кызы вера Английской министрство та вал лыдыз'я германской столица выла вань налет'эс пльыс куамын укмысетйез самой бадым налетэн.

Домей Цусин агенство ивортэ Таилэн но Французской Индо-Китай кустын вылысь пограничной столкновениос сярсыс.



# Юослэсь удалтонлыкэс но продуктивностьсэ жутон понна

СССР-лэн СНК-лэн но ВКП(б) ЦК-лэн юослэсь удалтонлыкэс но пудо вордонлэсь продуктивностьсэ жутом понна колхозник'эслэн ужамзылы ватсаса тырон сярысь постановленизы эшшо но юн жутэ колхозник'эслэсь но колхозницаослэсь мылкыдэс удалтонлыкэс но пудолэсь продуктивностьсэ жутом понна нюръяконэ, кылдытэ колхозник'эслэн но колхозницаослэн творческой инициативазылы луонлык'эсты.

Тросэз колхоз'эс, бригадас, звеноос но нимаз колхозник'эс юослэсь удалтонлыкэс но пудолэсь продуктивностьсэ жутом понна ватсаса уждун тырон сярысь постановлениез умой валаса, басьтэ обязательство котькуд гектарысь 100 пуд но солэсь трос урожай, 4-5 центнер етйн-мертчан бастытыны, котькуд скаллэсь 1500-2000 йёлзэ кыскыны, котькуд мумы парсылэсь 18-20 деловой парсьпиосты будэтыны но соин эшшо но юнматыны общественной колхозной хозяйствоез, а со вамен эшшо но умоялоз колхозник'эслэн улонзы.

Тани, кылсярысь, кона ватсаса уждун бастоз „Молодая республика“ колхозысь доярка-скотница Жуйкова Лидия Григорьевна. Со бастытэ обязательство туэ арын котькуд фуражной скаллэсь 2000 литр йёлзэ кыскыны. 10 скал'эслэсь со кыскоз арскын 20000 литр йёлзэс. Тупатэм план'я таослэн фермаысьтызы котькуд скаллэсь арскын йёлзэс кыскыны кулэ 1300 литр. Озы котькуд фуражной скаллэсь тупатэм планлэсь 700 литры мултэс йёл кыскыса, Жуйкова эш 10 скал'эсызлэсь арскын 7000 литр планлэсь вылтй йёл кыскоз.

План'я тупатэм нормалэсь мултэс йёл кыскемезлэсь, выль постановления, 20 процентсэ дояркалы аслыз тырыса, Жуйкова бастыны быгатэ 1400 литр йёл. Со сяна доярка бастоз 75 литр йёл кунян'эсты 15-20 нунал'емозь сохранить

каремез понна но быдэн 3 литр котькуд кунянэз 6 толэзьмозь будэтэмез понна. Озы Жуйкова эш бастыны быгатэ ватсаса уждун 1505 литр йёлны.

1940 арын Жуйкова Л. Г. котькуд фуражной скаллэсь быдэн 1873 литр йёл кыскиз. Удалтонлыкэс но пудолэсь продуктивностьсэ жутом понна постановлениез со бастысал, планлэсь выль йёл кыскемез понна, 1251 литр йёл ватсаса уждун.

Кыктэти пример. „Урожай“ колхозысь свинарка Гушина Капиталина Ивановна бастытэ обязательство будэтыны 4 мумы парсылэсь будэтыны 80 деловой парсьпиосты, котькуд мумы парсылэсь будэтыны—20 деловой парсьпиосты. Обязательство будэтон дыр'я Гушина бастоз ватсаса уждун 8 парсьпиос. 1940 арын со будэтйз 4 мумы парсылэсь 70 деловой парсьпиосты. Выль постановления туэ сямен ик ватсаса уждун тырыны тупатэмын луысал ке, Гушина мимала аре ик 6 парсьпи ватсаса уждун бастысал.

Та колхозысь ик Гушина Александра Яковлевна бастытэ обязательство туэ арын

котькуд мумы парсылэсь 22 парсьпиоссэс будэтыны. 4 мумы парсылэсь 88 парсьпиоссэс будэтыса, со бастоз 9 парсьпи ватсаса уждун. Кылем арын Гушина А. котькуд мумы парсылэсь шорлыдын вераса 18,5 парсьпи будэтйз. Туэ сямен уждун тырон луысалке ке, со 6 парсьпи аслыз бастыны быгатэ вал.

Куиньметй пример. „Юный пахарь“ колхозысь А. Д. Хохряковалэн льноводной звеноез бастытэ обязательство 18 гектар выльсэ котькуд гектарысьтыз быдэн 5 центнер етйн-мертчан бастыны Обязательство будэтон дыр'я льноводной звенолэн член'эсыз 2 центнер етйн-мертчан ватсаса уждун бастозы.

Сыче бадзымез пайдалык'эс сётэ умой ужась колхозник'эслы но колхозницаослы СССР-лэн СНК-езлэн но ВКП(б) ЦК-лэн „Удмуртской АССР-ын сельскохозяйственной культураослэсь удалтонлыкэс но пудо вордонлэсь продуктивностьсэ жутом понна колхозник'эслэн ужамзылы ватсаса тырон сярысь“ постановленизы.

Кондратьев, Райзолэн главной агрономез

Столбовской районьсы Слобода гуртын (БССР, Барановичской области) кылдытэмын выль «Перемога» колхоз. Колхозник'эс кутсызы обобществлять карыны инвентарьсэс, вал'эссэс, кидыс'эссэс, даяськы тулыс кизьвалы.



Колхозлэн правлениез принимать каре обобществить карем сельхозинвентарез но вал'эсты.

## Коняке кыл астэ воспитать карон сярысь

Куд-дыр'я куд'эсызлэсь коммунист'эслэсь таке вераськон'эссэс кылыны луэ: Мон, пе, уг яратыськы лядзыны художественной книгаосты, лядзыськы ке но уг валаськы.

В. И. Ленин аслаз произведенийосаз таке вопрослы тазы ответить каре: «Большевик понна өвёл немыре но быгатонтэм, валантэм но вормонтэм, кудйз малпа дуныны пастоящий большевикен».

Художественной книгаез валатэк яке сое яратытэк но кызыны но уг луы. Но со понна кулэ трос лядзыны, лядзэно трос но малпаса, чтобы мае лядзид, мед кылез йырад. Соку гинэ аслэстыд тодонлыктэ быгатод азыпала карыны. Луоз-а астэ перевоспитать карыны шуыса юан пуктыса, ачим ик вераськы, что конечно луоз. Соли бадзым юрттэт сётэз художественной книга. Тон малограмотной ке, уд ке быгатыськы кудке дыр'я шовер вераны малпамдэ яке сомневаться карыськыськы кудке дыре кызыны шовер гоштыны марке кылэз—ваньмызылы талы юрттоз художественной литература. Лядзыса тон не только ализе гинэ тодод, но и азыпалан ма карыны кулэ

шедьтод книгаосысь. Художественной литератураез трос лядзем бадзым юрттэт сётэ политической но научной книгаосты умой валаны.

Куд'эсыз ляд'яло, что художественной книга номер ик уг сётэ, лучше, пе, лядзэно политической Художественной книгаосты лядзысьтэм'эслы политической книгаосты но валаны секыт луоз.

Кемалась өвёл ВКП(б) Обкомлэн секретарез Кутявин эш коммунист'эслэсь политической валанзэс эскериз. Партилен историез'я урод ответить карылызы ВКП(б) райкомыны ужась Булдаков, уполнаркомзагысь Зворыгин но тросэз мукет'эсыз. Таос художественной книгаосты ичи лядзэ но партилэсь историез но дышетыны секыт луэ ни.

Каждой советской гражданин азын сылэ озы ик бадзым задача пинал'эсты воспитать кароны. Та пумысь нош ик бадзым юрттэт шедьтод художественной книгаосы. Умоесь произведениеос но калчи лядзыны, кылсярысь, А. Фурмановалэн «Дмитрий Фурманов боец, писатель, большевик», П. А. Пфлаумерлэн «Моя семья» книгаос, куд'эсыз лядземын дуныны кулэ важдой мумыен но бубыен. Та книга-

осын туж умой верамын пинал'эсты воспитать карон сярысь. Та книгаез лядзыны кулэ домохозяйкаослы но вань трудячий'эслы, тужгес но киялэн вань пинал'эслы.

Асьмелы кулэ воспитать карыны пинал'эссэс озы, чтобы соосын сэрэн калык азын медам дуы чыжектоно. Особенно коммунист'эслэн пинал'эслы дуныны кулэ котькытын азымынсен, дышетсконьны но мукет азысьны но. А асьмелэн котьку озы уг луы. Бастом Хорошавцевлэсь пизэ. Одыг пинал, вань условнос солы кылдытэмын воспитанылы но дышетскыны но, нош со бордын сылыны но куд-дыр кер потово луэ: урод был'эсын вераське. Со котькытын лякытэм'яськы, дышетсконьны но, общественной местаосын но. Одыг классаз куиньметй арзэ пукэ ни. Конечно таке уж луэ позорен нырыськы бубизлы.

Мынам советэ, котькуд коммунисты, служащийлы, домохозяйкалы, коть-куд трудячийлы ваньмон дыр'яз трос лядзыны художественной книгаосты (а ваньмон дыр шедьтыны луоз, мыл потэм гинэ мед луоз). Художественной книгаосты лядзем юрттоз асьмелэсь тодон валанмес, культурамез жутыны, улонмес эшшо но интересной карыны.

В. Быкова.

## 1941 арын тулыс вылтй озимой культураосты утялтон сярысь

Дебесской Районной Советлэн Исполнительной Комитетэзлэн но ВКП(б) Райкомлэн 8-тй апреле 1941 арын кутэм постановленизы

Берло ар'эсы районьсы тросэныз колхоз'эсын озимой культураосты тулыс вылтй утялтон понна ужрад'эс кутылымтэен, грибной висён'эслэсь, тужгес но склеротинилэсь, зегуд'эслэн шеримон но куд интыосын быдэсак бырон случай'эсы дуылйз.

Та арын зегуд'эсты эскеронлы бастэмлэн результат'эсыз но солэсь будэмэз эскерон возыматэ туэ но зегудлэн склеротиниен висёнэзлэсь но пурисытамезлэсь каньзэ.

Тулыс зегуд'эсты бырыны шедмелэсь возыман выльсэ ВКП(б) Райком но Районной советлэн Исполнительной Комитетэз постановлять каро:

1. Вань сельисполком'эслэсь, колхоз'эслэсь председател'эссэс ко соно зегуд'эс выльсэ лымьез жогшунатон понна ужрад'эс кутыны: зегуд'эс выльсэ лымьос вылэ, тужгес но трос пельтэм интыостй, мурь суэз, нелькем эгырез, торфез пазяно, сүтоно ыль нылпу но сусыпу лыс'эсты, лыдэ бастыгаса тёллэсь кудлане мынэмзэ, чтобы сүтэм лыс'эслэн пенёссы мед пуксёзы трос лымь азе.

2. Тулыс вуос пукон дыр'я канавос лэстытылса сое келянэз организовать кароно.

3. Лымь шунаса бырем бере ик жегатскытэк зегуд'эслы подкормка

ортчытоно, со понна нырысь ик уже кутано тылобурдо кыедэз, кыед луэз. Подкормкаез нырысь ик ортытоно кидысы вис'ям участок'эс выльсэ зегуд'эслы.

4. Муз'ем усыяны вуэм дыр'я кык кунь нунал кусыпн зегуд'эсты усыянэз быдэстоно. Зегуд'эсты усыян уз ортытйськы соку гинэ, ку колхоз бастоз солы райзолэн главной агрономезлэсь письменной разрешепизэ.

5. Усыянэн чоп ортытоно пу мажес'эсын но коншой мажес'эсын кынем но пурисытам куар'эсты но будос'эсты мажтанэз, соосты сүтопнэз яке муз'емэ юос кизымытэ азе 50 савтиметр мурдалае копанэз.

6. Зегуд'эсты утялтон понна быдэс район'я ответственностез возложит кароно Райзолэн заведующиез но главной агрономез вылэ, пош отдельной колхоз'эсын колхозлэ председателез но сельской хозяйстволэн юнматэм специалист'эсыз вылэ.

Районной советлэн Исполнительной Комитетэзлэн председателезлэн заместителез ПОДСЕЗЕРЦЕВ.

ВКП(б) Райкомлэн секретарез ПЕРЕВОЩИКОВ.

## Облигацияды өз-а уты, эскерылэ!

Тросэз займодержатель'эс облигацияоссэс котькуд тираже проверять уг карыло. Соос пöлысь кудогез облигацияосмы уг уто шуыса, облигацияоссэс сдать карыны сберкассае лыкто но соку гинэ тодо, что соослэн облигациязы утыз. Февраль толэзе массовой проверка ортытон дыр'я «Пролетарий» колхозын гинэ 6-езлэн колхозник'эслэн выявить каремын выигрыш'эсы.

Хохряков.

## Самообложенилы коньдон тыронэн бере кылэ

Туж бере кылызы самообложенилы коньдон тыронэн но быдэс районэз бере кыско Тольенской, Десагуртской, Шураудской сельсовет'эс. Та сельисполком'эслэн председател'эсы Воронцов, Серебренников но Афанасьев эш'эс уг аймакко коньдон огазеннэз дыраз быдэстон понна, та уже мобилизовать уг каро сельисполком'эсылэсь депутат'эссэс.

Ширинкин.

## „Вторая пятилетка“ колхозын ляб дисциплина

Ниж-Пыхтинской сельсоветысь «Вторая пятилетка» колхозын лябомемын дисциплина, сое юнматон понна колхозлэн правлениез уг нюр'яськы. Трудовой дисциплина лябен колхозлэн уж'эсыз дыраз уг быдэсмыло, бере кылэ.

Колхоз умой дась өвёл на кизён азелы. Гид'эсысь кыед лудэ потытэ. Кыед тросэн, вал'эслэн гидэ ныремзы но уг луы.

Вал'эс ездовой'эслы юнмат'ялматэ. Тросэзлэн вал'эслэн тыбыр'эсы, пельпум'эсы шуыкылымн. Вал'

эссэс эскерытэк, утялтытэк ветло, выльсярысь, Филимонов С. Е., Леонцев М. А., Леонцев Г. но мукет'эсыз. Сычэослы ужрад'эс правление уг куты.

Колхозлэн председателез уг эскерылы кызыны бригадир'эс быдэс'яло наряд'эсты, пош бригадир'эс озы ик наряд сётэ колхозник'эсылы но соин буйгатско, уг эскеро кызыны быдэсмиз соиз яке таиз сётэм жузы.

К. Е. Тронин.

Брид, редактора Л. Г. ЮФЕРЕВ.

## Н-Пыхтинской сельсоветлэн Исполнительной Комитетэзлэн решениез

Интымысь сельсовет'эсын обязательной поставочлениос издуть карон сярысь но соосты нарушит карыськылы административной взысканиос сётон сярысь РСФСР-лэн ВЦИК-езлэн 30 мартэ 1931 арын потэм постановленизы, Н-Пыхтинской сельсоветлэн Исполнительной комитетэз решат каре:

1. Сап'эсы, кизем юсты, возы'эсты урод каремлэсь но потрава лэстыэмлэсь возыман понна, өвёл лэзэно Н-Пыхтинской сельсоветлэн территория вылаз ульсэ граждан'эсты лэзылыны возымасьтэк пудооссэ: скал'эссэс, ыж'эссэс, козаоссэ, вал'эссэс бусыосы, возы'эс

вылэ, ульчаосы;

2. Та постановлениез кин ке нарушит кариз ке, виновной'эсыз подвергаться карыськызы 10 манег штрафлы яке 5 нуналозь принудительной ужды;

3. Та решенилэсь быдэсмез эскерси сётйськы сельсоветлэн Комитетэзлы но сельисполнитель'эслы.

Решение издаг карыськы кык арлы но районной газетэ потэм бере 15 нунал ортыса законной кужыме пыре.

Н-Пыхтинской сельисполкомлэн председателез Осипов, секретарез — Роготнев.